

## MONTAGEANLEITUNG / Mounting instructions

1. Serienanlage entfernen.  
Remove the standard equipment.
2. REMUS Verbindungsrohr auf den Serienkrümmer aufstecken.  
Fit the REMUS connecting pipe onto the standard header.
3. REMUS Schalldämpfer mit dem beige packten Halter auf das Verbindungsrohr aufstecken und mit den Federn fixieren.  
Install the REMUS silencer with the supplied bracket onto the connecting pipe and fix with the springs.
4. Die Anlage so ausrichten, dass alle Bauteile genügend Freigängigkeit haben.  
Adjust the equipment to allow all part sufficient clearance.

**Achtung!** Schalldämpfer so einrichten, dass beim Durchfedern die Schwinge den Schalldämpfer nicht berührt. Wenn notwendig, den Halter etwas nachrichten.

**Attention!** Set up the silencer so that it does not touch the rear swingarm when under comprssion. Adjust bracket if necessary.

5. Alle Schrauben festziehen.  
Tighten all screws.
6. Nach ca. 100 km alle Schrauben nachziehen.  
Re-tighten all screws after 100 km.
7. Wenn Sie diese Punkte beachten, sind wir überzeugt, dass Sie lange Spaß an der REMUS-Schalldämpferanlage haben.  
We are certain you will have a lot driving pleasure with the REMUS silencer if you have followed these instructions.

INFORMATION ZUR  
Information to / Information de

## EG-GENEHMIGUNG EEC Type-Approval certificate / homologation CEE für / for / pour



### EDELSTAHL-AUSPUFFANLAGEN

**Genehmigungsnummer** e4\*97/24\*97/24/9/III\*2084\*01  
Approval number/  
numéro d'homologation

**Genehmigungszeichen**  2084  
Approval sign/  
signe d'homologation

**Schalldämpfertyp:** RV3  
silencer type/silencieux type

**Hersteller:** REMUS Innovation Forschungs-  
und Abgasanlagen  
Manufacturer/ fabricant Produktionsgesellschaft mbH  
Dr.-Niederdorfer-Straße 25  
A-8572 Bärnbach

**Bitte führen Sie die Genehmigung mit den Fahrzeugpapieren mit.**  
Please carry the approval along with the vehicle documents.  
SVP conserver se document avec les papiers du véhicule.

**Nachdruck und jegliche Vervielfältigung dieser EG-Genehmigung, auch auszugsweise, sind untersagt. Zuwiderhandlungen werden gerichtlich verfolgt.**  
Any reprint or copying of this EC approval, even in extracts, are prohibited.  
Infringements will be prosecuted.  
Toute reproduction ou copie de cette homologation CEE,  
complète ou partielle sont interdites. Toute infraction sera sanctionnée.

Typ / Type : RV3  
 Hersteller / Manufacturer : REMUS

Anlage / Appendix  
 A1

Fabrik- oder Handelsmarke und Typ der Krafträder, für die die Schalldämpferanlage bestimmt ist  
 Trademark or trade name and type of the motorcycles to which the silencer-system is to be fitted

Kraftradtyp / Type of motor-cycle (Typgenehmigungs- Nr. bzw. ABE-Nr. / Type-approval No. resp. ABE-No.)	Markenname oder Ver- kaufsbe- zeichnung / Trademark or trade name	Motor / Engine	Hubraum/ Total cylinder capacity [cm <sup>3</sup> ] (88/76/ EWG)	Nennleistung maximal / Rated maximum power [kW/min <sup>-1</sup> ] (ISO 4106; 95/1/EG, Anh. II)	Anzahl der Gänge des Schalt- getriebes / Number of gear ratios	ab Bau- jahr / From model- year	Teile der technischen Einheit / Parts of the separate technical unit
<b>Bayerische Motorenwerke AG; BMW (D)</b>							
R21 (e1-92/61- 00041/..) <sup>1)</sup>	R 850 GS bzw. / resp. R 850 R	85 2E A	848	25/5000 52/7000	6	05/ 1999	[1] [1B] [3]
und / and	R 1150 GS bzw. / resp. R 1150 GS Adventure bzw. / resp. R 1150 R bzw. / resp. R 1150 R Fun bzw. / resp. R 1150 R Rockster	12 2E B	1130	62/6750		und / and 02/ 2004	
R 11 R (e1*2002/24 0216*..) <sup>1)</sup>							

[1] Serien-Krümmer / original manifold

[1B] REMUS Verbindungsrohr / REMUS connecting pipe

[3] REMUS Hauptschalldämpfer / REMUS main silencer Typ / type RV3 e4 2084

<sup>1)</sup> Hinweis: Durch den Anbau des Austauschschalldämpfers Typ RV3 entfällt der serienmäßige Katalysator.

<sup>1)</sup> Please note: By attaching the non-original exhaust silencers type RV3 the original catalyst is omitted.

Typ / Type : RV3  
 Hersteller / Manufacturer : REMUS

Anlage / Appendix  
 A1

Fabrik- oder Handelsmarke und Typ der Krafträder, für die die Schalldämpferanlage bestimmt ist  
 Trademark or trade name and type of the motorcycles to which the silencer-system is to be fitted

Kraftradtyp / Type of motor-cycle (Typgenehmigungs- Nr. bzw. ABE-Nr. / Type-approval No. resp. ABE-No.)	Markenname oder Ver- kaufsbe- zeichnung / Trademark or trade name	Motor / Engine	Hubraum/ Total cylinder capacity [cm <sup>3</sup> ] (88/76/ EWG)	Nennleistung maximal / Rated maximum power [kW/min <sup>-1</sup> ] (ISO 4106; 95/1/EG, Anh. II)	Anzahl der Gänge des Schalt- getriebes / Number of gear ratios	ab Bau- jahr / From model- year	Teile der technischen Einheit / Parts of the separate technical unit
<b>Bayerische Motorenwerke AG; BMW (D)</b>							
E8ST (e1*2002/24 0283*..) <sup>1)</sup>	F800S bzw. / resp. F800ST	80 2E A	798	62,5/8000 61/8000 25/7000	6	01/ 2006	[1] [1B] [3] ww. / opt. [1] [2A] [3] ww. / opt. [1A] [1B] [3] ww. / opt. [1A] [2A] [3]

[1] Serien-Krümmer / original manifold

[1A] REMUS-Krümmer / REMUS manifold

[1B] REMUS Verbindungsrohr / REMUS connecting pipe

[2A] REMUS Verbindungsrohr mit Katalysator / REMUS connecting pipe with catalyst  
 Typ / type RV3 Ausführung BK02 e4 2084

[3] REMUS Hauptschalldämpfer / REMUS main silencer Typ / type RV3 e4 2084

<sup>1)</sup> Hinweis: Durch den Anbau des Austauschschalldämpfers Typ RV3 entfällt der serienmäßige Katalysator.

<sup>1)</sup> Please note: By attaching the non-original exhaust silencers type RV3 the original catalyst is omitted.